

Contents

1	Sounds	1
1.1	A Stress Shift in a *Triplet of Trisyllables	1
1.2	Adjectival Stress on the Wrong Syllable	2
1.3	Aphaeresis Engulfs Tsunami	6
1.4	Barbarisms	7
1.5	Déjà vu—Not!	9
1.6	Der Untergang des Abendlandes	9
1.7	Espying the Spondaic Anapest, Absolutely	10
1.8	Female Nasalization: An Apotropaism?	11
1.9	Form Follows Function (1): Verb/Noun Stress Alternation	12
1.10	Form Follows Function (2): Vowel Alternation	14
1.11	Friends in France (A Vowel Merger)	15
1.12	Girllized Intonation	16
1.13	Glottally Catching the Football	17
1.14	Going to Rack and Ruin in the ‘Stans	18
1.15	Goslings in Oslo (Medial <i>s</i> before Liquids)	21
1.16	Homage to Ignorance	23
1.17	Idiosyncratic Pronunciations: Tone-Deafness?	24
1.18	Ignorance and the Insistence of the Letter	25
1.19	Intrusive <i>r</i> (A Sandhi Phenomenon)	26
1.20	Japanese Prosody and Its Distortion in English	27
1.21	Lambasting the Oblivion of Constituent Structure	28
1.22	Lenition, Not Voicing	29
1.23	Linguistic Solipsism	32
1.24	Manhattan	33
1.25	Molière Redivivus	33
1.26	Morphophonemics of Nominal Derivation: British Versus American English	35
1.27	O tempora, o mores! (Isoglosses)	37
1.28	Obama and Bush: A Shared Departure from the Linguistic Norm	38

1.29	Paronomastic Interference in Language Change	41
1.30	The “Pin/Pen Merger:” An Example of Neutralization	43
1.31	Reading Pronunciations	44
1.32	Rethinking Phonetic Variation (str→ʃtr)	45
1.33	Rhymes with Pomeranian	47
1.34	Router	48
1.35	Sosal Sicurity (alias Social Security)	49
1.36	Sound and Sense in a Language’s Bauplan	52
1.37	Sound over Sense and the Iconic Impulse	53
1.38	Stylistics of the Alveolar Flap	53
1.39	Ten Thousand Untruths	54
1.40	Teutonisms as Barbarisms	56
1.41	The Fading of Oral Tradition	58
1.42	The Hidden Homophony in ‘Icon(ic)’	59
1.43	The Ideology of Vowel Reduction	59
1.44	The Pentagon in Maryland (Sandhi and Prosody).	61
1.45	The Pronunciation of Beijing	63
1.46	The Temperature in February (Dejotation)	64
1.47	Variation in the Stress of Quadrisyllables	65
1.48	Verbal Proprioception	66
1.49	Voiceless Vowels and Vowel Loss	67
1.50	Yiddishized Enumerative Intonation	68
1.51	A Peculiar Case of Metathesis ([æks] < [æsk]).	69
1.52	The Alveolar Flap and Secondary Stress	70
1.53	Prosody and Emphasis	71
1.54	Speaking Like One’s Fellows (f.)	72
1.55	Foreign Accents and Their Perception	73
1.56	Palatalization Across Word Boundaries	74
1.57	Accent as Entrée	76
1.58	Islands of Englessness in Seas of Normativity	76
1.59	Vocal Timbre and Authoritative Speech	77
1.60	The Dictionary Errs (Rhymes with Purrs).	79
1.61	A Variation on Free Variation	80
1.62	Sound-Sense Alignment of Word Class (Interjections).	80
1.63	Secondary Stress and Constituent Structure	82
1.64	Phonetic Indicators of Word Unity	84
1.65	Slave to Ignorance	86
1.66	Syncope in Consonant Clusters	86
1.67	An Alternate Intonational Contour in Sentences with the Vocative	88
1.68	Degrees of Linguistic Self-Awareness (Anosognosia).	89
1.69	A Unique Case of Vowel Harmony in English (<i>lambaste</i>).	90
1.70	<i>Latino</i> and Its Linguistic Congeners	91
1.71	Adjectival Derivation (anent <i>short-</i> and <i>long-lived</i>)	93

1.72	The Fading of Oral Transmission of Linguistic Norms.	94
1.73	The Stress of Foreign Nomina Propria (Kiev, Ukraine)	95
1.74	The Function of Phonetic Ellipses (Syncope and Voiceless Vowels)	96
1.75	Tenues and Mediae in English	98
1.76	The Mangling of French by Speakers of American English	101
1.77	Assertion <i>Sub Rosa</i> (Lengthening of Clause-Final Unstressed Syllables in Female Speech)	102
1.78	Mispronunciations in Ersatz English (<i>colleague</i>)	103
1.79	Unstressed Vowels and the Demoticization of Vocabulary (<i>synod, ebola</i>)	103
1.80	Language and Prestige (The Erroneous Pronunciation of <i>err</i>)	105
1.81	False Analogy (<i>inherent[ly]</i>)	106
1.82	The Stress of Adverbialized Prepositional Phrases	107
1.83	Of Eths and Thorns	108
1.84	Hypermetrical Stress for Emphasis in Adverbs	110
1.85	Desyllabication of /n/ in Consonant Clusters	111
1.86	Vowel Syncope and Its Functions	112
2	Meanings	115
2.1	‘Virtuous’ Redefined	115
2.2	An Embarrassment of Onomastic Riches	117
2.3	Associative Meaning Fields: Interlingual Gaps and Overlaps	117
2.4	Bad Guys	119
2.5	Clichés: Corpses from the Necropolis of Dead Metaphors	120
2.6	Discontinuous Lexica and Linguistic Competence	121
2.7	DO, v., Trans.	124
2.8	Enjoy! Whatever ... (Calques)	125
2.9	Good Work ≠ Good Job	126
2.10	Infantilization of Lexis	127
2.11	Issues ≠ Problems	128
2.12	It’s Chinese to Me	129
2.13	Just Semantics	130
2.14	*Magnimonious Poster Childs	130
2.15	Memoirs (plurale tantum)	131
2.16	Of Proofs in Puddings and Roosters in Cabbage Soup	132
2.17	The Linguistic Ecology of the Proverb	133
2.18	Running the Show	134
2.19	Semantic Contamination	134
2.20	The Evisceration of Meaning	135
2.21	The Jazzification of Musical Terminology	136
2.22	The Last Straw	137
2.23	The Onomastic Infantilization of Females	137
2.24	The Vocabulary of Self-Delusion	138

2.25	What's in a Name?	139
2.26	Willy-Nilly	141
2.27	"You're Correct." Hyperurbanism as Hypertrophy	143
2.28	Anglo-Saxon vs. Latinate: The Semantics of Verbal Inanition	143
2.29	Conflation via Opacity of Constituent Structure	144
2.30	Emotive Force and the Sense of Form (Balaam's Ass).	145
2.31	The Significance of Spontaneous Back-Formations	147
2.32	Moldiferate, v. , intr. (Portmanteau Words)	148
2.33	Disfluent like: Toward A Typology	149
2.34	A Grammatical Hyperurbanism	150
2.35	Etymology, Re-Cognition, and Knowledge.	151
2.36	The Fixed Distribution of Synonyms in Idioms	152
2.37	Pity and Its Lexical Congeners	152
2.38	Seeing Is Not Hearing	154
2.39	<i>Multiple</i> , Not <i>Many</i> : The Irruption of Bookishness.	155
2.40	American vs. British Versions of Idioms	156
2.41	The Vogue for Portmanteau Words (*Stupravity).	156
2.42	Exactly Wrong	157
2.43	'Atrocity', Not 'Tragedy'	157
2.44	Hic Sunt Leones	158
2.45	The Frenchification of Spanish Words in English (Chávez)	159
2.46	Iconicity in Action (Singulative Deverbal Nouns)	160
2.47	Generational Slippage in the Retention of Obsolescent Vocabulary	161
2.48	Terms of Affection and Their Gradience	163
2.49	The Rise of <i>multiple</i> as a Substitute for <i>many</i>	164
2.50	Misuse of the Word <i>Gentleman</i>	165
2.51	Lost in Transliteration (Russian Hypocoristics in English)	166
2.52	Hypertrophic Emphasis in Neology (<i>begrudging</i> [ly])	167
2.53	Attenuation of Arbitrariness in the Semantics of Quantification.	168
2.54	Well and Good (anent "I'm good")	169
2.55	Words in Desuetude	170
2.56	The Supersessionist Drift of American English.	171
2.57	"Going Forward" (The Triumph of Agency)	171
2.58	Etymology as Present Knowledge.	172
2.59	"Heiße Magister, heiße Doktor gar" (Goethe, Faust, Pt. 1, "Night")	174
2.60	Stomping Ground (Folk Etymology)	175
2.61	Words Qualified and Contrasted.	176
2.62	The Lure of Latin (Sherlock Holmes and the Science of Abduction).	177
2.63	The Mentality of a Neologism (game-changer).	180

2.64	The Supersession of Literal Meaning (Incredibly, Unbelievably)	181
2.65	Twerk: An Etymology	182
2.66	Cultural Differences in the Reception of the Graeco-Roman Patrimony	183
2.67	Soundas an Icon of Sense (<i>meld</i>)	186
2.68	Ideology and Semantic Change (<i>sex</i> and <i>gender</i>)	188
2.69	World View and Untranslatability (The Case of Yiddish).	189
2.70	Sinning Against Usage (Dead Last, but Flat Broke).	190
2.71	Phrase, Not Term	191
2.72	Barba non facit philosophum (The Power of Proverbs)	191
2.73	Irrefragably!	192
2.74	A Semantico-Syntactic Portmanteau (<i>Enjoy!</i>)	193
2.75	Back-Formation and the Drift toward Linguistic Hypertrophy in American English.	194
2.76	The Frisson of Etymological Discovery	195
2.77	The Markedness of the Female Sex	196
2.78	Pluralia Tantum and Their Contemporary Misconstrual	197
2.79	The Vocative and Its Functions in Discourse	198
2.80	Word Length and Emphasis (<i>incredibly</i>).	199
2.81	Ticastic <i>so</i>	199
2.82	Russian Patronymics.	200
2.83	When Only Learned (Recondite, Recherché) Words Will Do	201
3	Style	203
3.1	Form as Part of Content (ad Antimetabole et al.)	203
3.2	Absolutely the All-Purpose Emphatic	204
3.3	Androgyny and the Feminization of Male Speech	205
3.4	At the End of the Day	206
3.5	Catachresis	207
3.6	Fatuity and the Phatic.	208
3.7	Fatuous Bookishness (“That Said,” etc.).	209
3.8	Geekish <i>so</i> Aggrandized.	209
3.9	Gratias otiosae sunt odiosae	210
3.10	Heterolingual Interpolations (Latin Phrases)	211
3.11	Imperfect Learning	212
3.12	In a Shambles.	213
3.13	Just Plain Folks	214
3.14	Let Me Be Clear.	216
3.15	No(t a) Problem	217
3.16	On the Ground, Boots and All	218
3.17	Paralinguistic (Mis)behavior.	218
3.18	Pauses between Words	219

3.19	Phonostylistics	219
3.20	Please in the Passive Voice	220
3.21	Pleonasms and Other Hypertrophies	221
3.22	Poetic Consciousness and the Language of Thought	227
3.23	Profanity in the Age of Depravity	229
3.24	Superfluous Syndeton	229
3.25	The Connotative Content of Regional Accents	230
3.26	The Linguistic Acknowledgment of Human Identity	230
3.27	The (We)Evil of Banality	231
3.28	Tinkering with Idioms Through Contamination	232
3.29	Stylistic Retention of Unproductive Stress Patterns	232
3.30	Metaphors We Die by (Metaphorically)	234
3.31	The Function of Hieratic Diction (<i>Smite, Smote, Smitten</i>)	235
3.32	Eloquence as Power	236
3.33	Linguistic Self-indulgence and Meaning by Indirection	237
3.34	Words as Acts (The Cultural Context)	237
3.35	Idiomatycity (Anent Freedom and Constraint in Language Use)	238
3.36	Forms of Address (The Dignity of Namelessness)	239
3.37	Cacoglossia (Broken English)	240
3.38	Rife with Error (Extemporaneous Speech)	241
3.39	Über die Motive des menschlichen Handelns ('On the Motives of Human Behavior')	242
3.40	Linguistic Decorum and the Meliorative Function of Language	243
3.41	Language as an Aesthetic Object	244
3.42	The Promiscuousness of Irony as a Rhetorical Label	245
3.43	Adjusting Speech to the Linguistic Competence of One's Interlocutor(s)	246
3.44	The Decline of Straight Talk and the Rise of Linguistic Dross	247
3.45	Colloquialism as Emphasis ("ain't")	248
3.46	A Case of Linguistic Atavism ("Kick the Can Down the Road")	249
3.47	Annoying Speech Mannerisms	250
3.48	Variable Forms of Address as an Indicator of Social Instability	251
3.49	Affection as Incipient Sound Change	252
3.50	<i>Prior to Instead of Before: A Hyperurbanism</i>	252
3.51	"That's a (Really) Great/Good/Interesting Question"	253
3.52	The Communicative Upshot of Uptalk	254
3.53	The Perils of Propitiation in Female Speech	256
3.54	Grades of Well-Formedness in Language (Cacoglossia)	257
3.55	Linguistic Slovenliness as a Failure of Thought	258

3.56	Linguistic Tokens and Grammatical Opacity (“You’re Welcome.”)	258
3.57	You Are What You Say (Verbal Tics)	260
3.58	Emphasis in Spoken English and Its Abuse	261
3.59	Linguistic Formulas and Sincerity (“Thanks for Asking.”)	262
3.60	The Emotive Use of Dialectal or Non-standard Speech	263
3.61	Auto- and Hetero-Referential <i>so</i>	263
3.62	The Tyranny of Usage—Literally (Ahem!)	264
3.63	Ideology and Grammatical Error (The Feminine Pronouns)	265
3.64	Gender-Specific Designations of Human Referents: Vacillations in Usage	266
3.65	Ersatz English.	267
3.66	Fossilized Speech and Its Episodic Disinterment (“во дни тягостных Раздумий О Судьбах моей Родины”)	268
3.67	Epenthetic <i>N</i> (Neither...Nor)	269
3.68	Macaronic Language (A Contemporary Specimen).	271
3.69	Latin as the Verbal Weapon of Choice in English	272
3.70	Metalinguistic Commentary in Conversation (Error and Normativity in Speech)	273
3.71	Basically the Englishes.	273
3.72	Contraction in Language and Its Stylistic Dimension	274
3.73	Speaking like a Native (When the Spirit Moves One)	275
3.74	Non-pathological Agrammatism	276
3.75	Paralinguistic Differences Between the Sexes.	277
3.76	Normativity, Habit, and Willful Mistakes	278
4	Syntax	279
4.1	Different(ly) From/Than	279
4.2	‘Head For’ Versus ‘Head To’.	281
4.3	Anaphora	283
4.4	Back-Formation of Compound Verbs	284
4.5	Derived Compound Adjectives: gesunkenes Kulturgut?	285
4.6	Discourse-Introductory <i>so</i> in Geekish	285
4.7	Explaining ‘Advocate For’	287
4.8	Fear of the Objective Case	288
4.9	Hypertrophic Designations of Past Time: Avoidance of Placeless Existence?	289
4.10	“I Could Care Less:” A Conundrum Answered	291
4.11	Incorrect Rection	291
4.12	Passage Out of Passivity.	293
4.13	Pleonastically Extruded Adjectives	294
4.14	Pluriverbation (Skill Set, Data Point)	294
4.15	Pronominal Prosopopoeia	296
4.16	Syntactic Idioms and Imperfect Learning	297
4.17	The Reality Is.	297

4.18	Triumph of the Ungrammatical.	298
4.19	Truncated Postpositions	299
4.20	The Emotive Value of Transitivity	300
4.21	Leaning Obama, Voting Romney	301
4.22	Element Order and the Grammar of the Second Amendment	301
4.23	“It’s OK By Me” As a Syntactic Calque	303
4.24	The Vanishing Article in Phraseologisms	303
4.25	A Case of Pleonasm Syntactically Diagrammatized	304
4.26	The Case of the Missing Postposition (“Thanks for Having Me.”).	305
4.27	The Ethical Dative, Lost But Not Forgotten	306
4.28	Baring the Grammatical Underbelly of a Hypercorrection	308
4.29	Absence of Number Concord in Subject-Predicate Grammar	309
4.30	Adjectival Government.	310
4.31	The Tension Between Grammar and Praxis	311
4.32	Hypertrophic Prepositional Complements of Verbs.	312
5	Theory	315
5.1	Horror Silentii.	315
5.2	Addiction to “Air Quotes”	316
5.3	Basically, the Attenuation of Assertory Force.	316
5.4	Diachrony in Synchrony: Archaisms.	318
5.5	Epiphenomena of Language Use (Nonce Forms)	319
5.6	Error Magnified and Exacerbated	320
5.7	Error, a Natural History	320
5.8	Estrangement by Colloquialism	321
5.9	Failures of Thought	322
5.10	Homo Figurans, Not Sapiens	323
5.11	Iconism and Learned Plurals.	323
5.12	Leveling Out the Ablaut Pattern in Strong Verbs	325
5.13	Norm, System, Usage, and the Metalinguistic Function	327
5.14	Norms and Correctness.	328
5.15	Professional Argots.	329
5.16	Repetition.	330
5.17	Stammering as a Cultural Datum	331
5.18	Three, Not Two	332
5.19	The Meretriciousness of Economy of Effort as Explanans	333
5.20	Residual Dialectisms as Shibboleths.	334
5.21	Linguistic Anaesthetics.	335
5.22	The Pragmatic Force of Analogy in Language Structure (Homage à Raimo Anttila)	336
5.23	Differential Consciousness of Language	337
5.24	Zero, Nil, and the Philological Method.	338
5.25	Nicht alles geht nach Regeln (<i>contra</i> Kant)	339
5.26	Style Reconceived (Toward a Global Theory)	340

5.27	The Variability of Inner Speech	344
5.28	The Prowess of Systemzwang	344
5.29	Cultural Cachinnation as a Paralinguistic Phenomenon.	345
5.30	Markedness, Tense-Number Syncretism, and the Etiolation of the Subjunctive.	346
5.31	Nominalism and Realism in Linguistics from a Neostructuralist Perspective	348
5.32	Metanalysis as Explanans of a Common Solecism (* <i>Between You and I</i>)	351
5.33	Diagrams and Diagrammatization in Language.	354
5.34	Drift as the Triumph of the Iconic in Language Change (<i>less</i> vs. <i>fewer</i>)	356
5.35	Grammar as Fundament of Thought and Knowledge	358
5.36	The Uniqueness of Human Language: Meaning by Indirection	360
5.37	Swimming in Semeiosis	360
5.38	Is There a Logic of Linguistic Error?	362
5.39	Style as Troping	363
5.40	Statistical Norms of Speech Production	370
5.41	Harmony, Linguistic and Musical.	370
5.42	A Heraclitean Gloss on the Nature of Speech.	372
5.43	Accent and Dialect Differentiated	373
5.44	Prestige and Language Change.	374
5.45	Of Twits, Twitters, and Tweaks (Sound-Sense Parallelism as Explanans)	376
5.46	Language as a Template for the Conceptualization of Reality	378
5.47	Productive but Wrong (Childish Linguistic Errors).	379
5.48	The Metalinguistic Function (Free Variation and Self- Correction)	381
5.49	<i>Homo habilis</i> and Language: Linguistic Theory as a Theory of Habit.	382
5.50	Habit, Consciousness, and the Rule of Grammar	384
6	Poetics	387
6.1	Poetry—Not!	387
6.2	Rhyme and Its Impact	389
6.3	The Genius of the Mot Juste	391
6.4	Latter-Day Homage to Pushkin: A Linguistic Exemplum.	393
6.5	Sprig of Palestine	395
6.6	The Poetic Frisson of Archaism	397
6.7	“Was unterscheidet Götter von Menschen?”	399
6.8	When Animals Speak (Gender in Fables).	400
6.9	A Possible Metrical Substrate for a Phraseological Cliché (“Exactly Right”)	404

6.10	The Power of Prosody (“Please exit through the rear door.”)	405
6.11	The Metrical Substrate of a Phraseological Cliché II (“At the End of the Day”)	406
7	The Psycholinguistic Pathos of Everyday Life.	409
7.1	Paroemics	409
7.2	Ronkonkoma	410
7.3	Goethe: “Die Nacht schuf tausend Ungeheuer”	412
7.4	Uncle Misha: “Но с хорошенькими мисс/Я иду на компромисс!”	413
7.5	Latin <i>persona</i> ‘mask’	414
7.6	Language as a Badge of Authenticity	415
	Epilegomenon	417
	Master Glossary	423
	Index	471



<http://www.springer.com/978-3-319-51681-3>

The Speaking Self: Language Lore and English Usage

Second Edition

Shapiro, M.

2017, XXVIII, 517 p., Softcover

ISBN: 978-3-319-51681-3